

ELECTION '23



Fowler Elementary
School District No. 45

Informational Pamphlet

**Fowler Elementary School
District No. 45
of Maricopa County, Arizona**

**SPECIAL ELECTION
NOVEMBER 7, 2023**

Compiled and issued by
STEVE WATSON
Maricopa County Superintendent of Schools
(Spanish version begins on page 17)

Folleto Informativo

**Distrito Escolar Primario
Núm. 45 de Fowler del
Condado de Maricopa, Arizona**

**ELECCIÓN ESPECIAL
7 DE NOVIEMBRE DE 2023**

Recopilado y publicado por
STEVE WATSON
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa
(La versión en español comienza en la página 17)

TO THE VOTERS OF THE FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT

As a voter in the Fowler Elementary School District Number 45, you have the right to vote on a Maintenance and Operations Budget Override of 15 percent requested by the school board. That request will be on your November 7, 2023 General Election ballot.

This override continuation allows the District to continue exceeding its revenue control limit by 15 percent for an additional seven years.

Override funds will be used for maintaining staffing levels and class size, maintaining student library and health services, retaining assistant principals, maintaining art, PE, band and other special programs and maintaining staff salaries.

The continued cost of the override to the average homeowner in the District is \$90.84 per year.

This pamphlet contains information provided by the District, as well as arguments submitted by members of the public who may advocate either for or against the District's proposed ballot measure.

Election Day is Tuesday, November 7, 2023.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Steve Watson", followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson
Maricopa County School Superintendent

(This publication is required by ARS 15-481 and 35-454. School districts are mandated to distribute information pamphlets to all households within the district in which a voter resides.)

**FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 45
NOVEMBER 7, 2023**

15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE

**A STATEMENT AS TO WHY THE 15% MAINTENANCE AND
OPERATION BUDGET OVERRIDE ELECTION HAS BEEN CALLED**

The Governing Board of the District has called a special budget override election to be held on November 7, 2023, to request voter authorization to exceed the Maintenance and Operation Budget Limit by 15% of the revenue control limit to fund existing programs, such budget override to be in effect for a period of seven years. The increase authorized by this election shall be funded from a levy of taxes on the taxable property within the District. The proposed override is a continuation of the existing 15% override.

With voter approval to continue the override, it is estimated that the total amount of the override for fiscal year 2024/2025 will be \$3,685,000. The District has operated pursuant to such budget override authority and now desires to seek a continuation of such override authority in order to maintain the District's programs and operations at their current level. If the override is not approved, the existing 15% override will phase out by reducing by one-third in 2025/2026 and another one-third in fiscal year 2026/2027. Each one-third reduction represents approximately \$1,230,000. The estimated secondary tax rate needed to fund the full override is approximately \$0.74 per \$100 of net assessed valuation for secondary tax purposes. The estimated secondary tax rate for the proposed override is approximately equal to the existing secondary tax rate for the current override, as this override will maintain programs that have been in place with prior year's override approvals.

The estimated continuation cost to an owner of a home with a limited property value of \$122,800 (the average value of a home in the District) would be approximately \$91 per year.

The 15% Maintenance and Operation budget override would continue funding for programs currently serving District students. This override supports the District's efforts to help maintain present service levels of maintenance and operation programs, including:

- Maintain staffing levels, specifically student teacher ratios, and avoiding over-crowded classrooms
- Maintain lower class size in all grade levels
- Maintain school-based student services (library, technology classes, and health services)
- Retain Assistant Principals positions at all schools
- Maintain music, art, PE, and other special area programs
- Maintain band programs
- Avoid salary reductions for all staff

Frequently Asked Question (FAQs)

Background: The Fowler Elementary School District currently has funding for a 15% M&O (maintenance and operation) override. This override was approved by our voters in 2019.

Q: What is a Budget Override?

A: School district budgets are limited by State law. With voter approval, State law allows a school district to override or exceed its school operating budget by up to 15%. If approved at the election, the District expects to add this funding to its M&O budget used primarily for salaries, the cost of state required employee benefits, utilities, instructional supplies, and all other items that are 'consumed or used up' during the course of teaching and learning.

Q: Why did the Governing Board of Fowler Elementary School District decide to renew the District's M&O override?

A: Fowler Elementary School District has added these monies to its salary schedules and has also added additional positions to teach our students. The Governing Board believes the override allows the District to offer competitive salaries and attract highly qualified staff. The budget override has assisted the District in maintaining lower student to teacher ratios. The State currently does not adequately fund schools and the override has helped fill the State funding gaps.

Q: How will the override funds be used?

A: The override funds will be used for the following:

- Maintain staffing levels, specifically student teacher ratios
- Maintain class size in all grade levels
- Maintain school-based student services (library and health services)
- Retain Assistant Principal positions at all schools
- Maintain music, art, PE, and other special area programs
- Maintain band programs
- Maintain salary for all staff

Q: What is the tax rate impact?

A: Per ARS 15-481 (C) the tax rate paid expected to fund the override in the first year is approximately \$0.74 per \$100 of assessed value. This is **not a new tax**, but rather a request to continue an existing tax.

Q: How long is the override in effect?

A: Fowler Elementary School District's M&O override election provides funding to the District for seven years. The Governing Board must ask voters to reauthorize the override by the fifth year or the District will

receive reduced funding in year six and further reduction of funding in year seven. After year seven, the override expires and funding is reduced to zero.

Q: What is Fowler Elementary School District's history of overrides?

A: Fowler Elementary School District has passed override elections in 1993, 1998, 2002, 2006, 2011, 2015 & again in 2019.

Q: What happens if the M&O budget override is not renewed?

A: If the override is not renewed, the District will be required to cut the 2019 override funding by 1/3 (approximately 1.2 million) each year for three consecutive years beginning in 2025.

**FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 45
NOVEMBER 7, 2023**

15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE

**ASSESSED VALUATION AND ESTIMATED AMOUNTS OF
SECONDARY TAXES PER A.R.S. § 15-481(B)**

| | |
|---|---------------|
| Total amount of the current year's (2023/2024) M&O budget | \$32,254,043 |
| Total amount of the proposed 2024/2025 M&O budget with voter approval of override (1) | \$31,987,856 |
| Total amount of alternate 2024/2025 M&O budget without voter approval of override (1) | \$31,987,856 |
| Estimated revenues to fund 15% M&O budget override | \$498,198,758 |
| District's Current Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes (2) | \$3,685,000 |
| Estimated Tax Rate per \$100 of Net Assessed Valuation used for Secondary Property Tax Purposes to fund 15% M&O budget override | \$0.7397 |

Pursuant to A.R.S. § 15-481(B)(11): The net assessed valuation and the estimated amount of the secondary property taxes to fund the increase, if the proposed 2024/2025 budget is adopted, for each of the following will be:

| | Limited Property Value | Assessment Ratio | Estimated Net Assessed Valuation (3) | Estimated Override Tax Rate (4) | Estimated Annual Tax Amount |
|---|---------------------------------------|-----------------------------|---|--|--|
| (a) An owner-occupied residence whose assessed valuation is the average assessed valuation of property classified as class three for the current year in the school district. | \$122,800 | 10% | \$12,280 | \$0.7397 | \$90.84 |
| (b) An owner-occupied residence whose assessed valuation is one-half of the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above. | \$61,400 | 10% | \$6,140 | \$0.7397 | \$45.42 |
| (c) An owner-occupied residence whose assessed valuation is twice the assessed valuation of the residence set forth in paragraph (a) above. | \$245,600 | 10% | \$24,560 | \$0.7397 | \$181.67 |
| (d) A business whose assessed valuation is the average of the assessed valuation of property classified as class one for the current year in the school district. | \$5,962,429 | 17% | \$1,013,613 | \$0.7397 | \$7,497.70 |
| Home valued at \$100,000 for tax purposes: | \$100,000 | 10% | \$10,000 | \$0.7397 | \$73.97 |

- (1) The 15% maintenance and operation override authorization is a continuation of the existing 15% maintenance and operation override authorized by the voters on November 5, 2019. If the override is not approved, the existing 15% maintenance and operation override will phase out by reducing one-third in fiscal year 2025/2026 and another one-third in fiscal year 2026/2027. The proposed and alternate 2024/2025 budgets represent the District's best estimate based on various assumptions relating to student growth and other factors affecting revenues and expenditures. In adopting such alternate budget, the Governing Board shall follow the procedures prescribed in A.R.S. Section 15-905 for adopting a budget that does not include any proposed increases not approved at an election, except for increases levied to meet a desegregation order, if applicable.
- (2) Current net assessed valuation for secondary property tax purposes is the 2023/2024 preliminary value provided by the Arizona Department of Revenue and includes Salt River Project valuation.
- (3) Estimated by Arizona Department of Revenue based on preliminary 2023/2024 net assessed valuation.
- (4) Per \$100 of net assessed valuation used for secondary property tax purposes.

**ARGUMENTS FOR THE
FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 45
15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

Arguments represent the opinion of the Author(s)

As Governing Board members of the Fowler Elementary School District, we ask our community to vote “yes” to renew a 15% Special Budget Override. This is not a new tax but a continuation of the overrides approved from 1993 to 2019. The District is not seeking new funds, just to maintain current funding levels.

The override has been necessary to maintain staffing levels, offer school-based student support services (library, health, occupational and physical therapy, speech, hearing services, etc.), special area programs (music, art, band, PE), and lower student-teacher ratios, providing smaller class sizes at all grade levels. Unfortunately, the District’s regular maintenance and operations budget does not meet the individual needs of the students in our district.

All students have had increased access to remediation and enrichment opportunities over the past three years, and all schools in our district have demonstrated improved student growth on district assessments.

If the override fails, the District will be forced to cut the above-mentioned personnel and programs. Our students deserve the opportunity to be prepared for the 21st-century job market. Please help us give them that chance. Vote “yes” for our children!

Fowler Elementary School District Governing Board

If there’s one thing I’ve learned as a legislator, school board member and county supervisor, it’s the importance of a good education.

One of my top priorities is to increase access to the kind of jobs that allow people to raise a family. To earn and keep a good job, people need to become life-long learners. That means basic reading, writing and math tools must be developed by the third grade.

On November 7th the Fowler Elementary School District will ask for permission to continue its existing budget override. If we don’t give our teachers the tools they need, they can’t help students learn.

Renewing the override will provide Fowler with resources to maintain class

sizes, keep art, music and PE and attract and retain quality staff. It WILL NOT increase your property tax rate; it merely maintains an existing tax.

As a legislator I fought for better schools, and I intend to keep that fight going as your county supervisor. Given the failure of our state leaders to meet their obligations to local schools, it is up to the rest of us to support our local schools. Please join me in continuing Fowler's budget override.

Steve Gallardo
Supervisor, District 5
Phoenix, AZ

Dear Community,

As a parent, I believe that it is vitally important to prioritize educating our youth. Our teachers and other educators need the continued support of our community. Our support is needed to vote "Yes" for the Fowler Elementary School District M&O Override election.

A yes vote will not raise our property taxes. Our teachers and educators deserve to have the essential tools in their classrooms and schools to deliver instruction effectively. A yes vote will allow our school district to maintain current funding which will allow them to maintain current staffing levels providing lower class size in all grade levels. It will also continue to provide school-based special area classes like library, music, art, PE, and other special area programs like band choir. Our students deserve to have access to a well-rounded education.

We have waited for our state legislators to increase funding for education. We continue to wait. Our students deserve better. Join me in demonstrating our support for education and vote "Yes" for the Fowler Elementary School District M&O Override election.

Sincerely,

Leticia Valenzuela
Tolleson, AZ

I know how hard the Fowler Elementary School District works to educate its children. Even in the midst of a pandemic, they continued to provide a quality education to its students and a safe environment for its staff.

Now more than ever before, Fowler needs the support of our community in passing a Maintenance and Operations (M&O) Override election. The Fowler Elementary School District is asking voters to approve an override to their M&O budget. The M&O funding will help the district maintain staff salaries, maintain lower student to teacher ratios, maintain their special area teachers, and continue to provide a 21st century education.

I encourage you to vote YES for Fowler's M&O override election. Thank you in advance for helping our children continue on their path to educational excellence. We need to do everything we can to ensure our students receive a quality education and that they are prepared for high school, college, and careers.

Thank you,

Laura Lozoya
Tolleson, AZ

Dear Community,

As a community member of the Fowler Elementary School District, I know how diligently the District works to provide quality education to our children. Now more than ever, Fowler needs the community's support in passing the M & O override. Please join me in supporting the Fowler Elementary School District's M & O override election. With the passage of this, it will provide funding for the district to maintain current staffing levels, avoid overcrowded classrooms, retain assistant principal positions at all schools, and avoid salary reductions for all staff.

I hope you join me in voting YES for the Fowler Elementary School District's M & O override election. By doing so, you are investing in our future and enabling our students to attend school in well-maintained facilities and receive a quality education in preparation for high school, college, and the workforce.

Sincerely,

Elisa Martinez
Phoenix, AZ

As legislators in Legislative District 22, we are committed to ensuring our youth receive a high-quality education and we support the efforts of the Fowler Elementary School District. Because this is a renewal of an existing Maintenance and Operations override, your property tax rate will not increase.

If approved, the override will help the Fowler Elementary School District continue to offer important programs like full-day kindergarten and other student support programs, maintain lower class sizes, and offer art, music, and PE for all students.

Please join the LD 22 legislative team by voting YES to renew the Fowler Elementary School District's override. Our children deserve the best educational opportunities, and we are committed to ensuring Fowler's students are well-equipped and have every opportunity to achieve success.

Leezah Elsa Sun
State Representative, Legislative District 22
Phoenix, AZ

Dear Community,

I am a teacher at Sun Canyon Elementary School. I have taught in this district for 13 years, half of that time being at Sun Canyon. My daughter is also a student at Sun Canyon. We have lived in this community for more than 6 years, just blocks away from Sun Canyon. We all live here and want what is best for the community, school, parents, and students. I believe we can all agree on that. There is an upcoming election for a M&O Override. I will be voting YES and sincerely hope you will do the same.

These funds will be distributed in the following areas:

- Maintain staffing levels, specifically student-teacher ratios
- Maintain class sizes in all grade levels
- Maintain school-based student services (library and health services)
- Retain assistant principal positions at all schools
- Maintain music, art, PE, and other special area programs
- Maintain band programs
- Maintain salary for all staff
- Maintain the ability to accept students that reside outside the district boundaries

Your YES vote will NOT affect your property taxes. My hope is that you

will join me and others in voting YES for this override. Thank you for your time and support.

Sincerely,

Sandra Rivera
Phoenix, AZ

The Fowler Elementary School District is asking voters to renew its maintenance and operations override – I urge you to vote YES!

This override will provide necessary funding for schools to maintain existing programs and services for students. Fowler's override is a continuation of an override already in place and will not raise your property tax rate. With your support, the override will continue to pay for critical educational programs such as art, music, and physical education, while keeping class sizes small and attracting quality teachers and staff.

Vote YES for Fowler Elementary School District's Maintenance and Operations Override election. Our students will be our future leaders, and they deserve our continued support!

Kate Gallego
Mayor, City of Phoenix

In our local communities, we realize the positive impacts schools make not only by educating our children but also by serving as the stabilizing focal point of neighborhoods.

As a Phoenix City Councilmember, every day I see the importance and benefits of a quality education in our community – neighbors helping neighbors, new homeowners and more employers coming to the community.

Our local schools need your help. Please join me in supporting the Fowler Elementary School District budget override. The override is critical to Fowler's future and the future of our community.

Override funds go directly into the classroom – helping reduce class sizes, fund student programs, maintain art, music and physical education, and for salaries to attract and retain quality teachers and staff. The district has managed its finances, and due to the fact that this is a renewal of an

existing override, it will not increase your property tax rate.

Please vote YES for our community – support the renewal of the Fowler Elementary School District Budget Override.

Yassamin Ansari
Vice Mayor – City of Phoenix
Phoenix, AZ

Education opens doors and lifts up families. I know that firsthand – I was raised by a working-class single mom, and strong public schools made it possible for me to succeed. Here in Arizona and across the country, every child deserves that same opportunity to grow and thrive. Fowler Elementary School District provides excellent early education to our community, but in order for that to continue, the District needs your help.

By voting YES to continue the district’s budget override, you will help Fowler maintain existing class sizes, continue essential student programs, and attract and retain quality teachers and staff – all of which benefits our kids.

This override will ensure a quality education for all Fowler Elementary School District students without increasing your property tax rate. As such, I hope you’ll vote YES on the Fowler Elementary School District budget override.

Ruben Gallego
Congressman
Phoenix, AZ

**ARGUMENTS AGAINST THE
FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 45
15% MAINTENANCE AND OPERATION BUDGET OVERRIDE**

(None were submitted)

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT
FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 45**

QUESTION – FULL TEXT

Shall the Governing Board of Fowler Elementary School District No. 45 of Maricopa County, Arizona (the “District”), adopt a General Maintenance and Operation Budget that includes an amount that exceeds the revenue control limit specified by statute by 15% for fiscal year 2024/2025 and for six subsequent years as described below? The fiscal year 2024/2025 budget override authority represents an extension of the existing budget override authority which is scheduled to phase down by one-third for fiscal year 2025/2026, by another one-third for fiscal year 2026/2027, and will terminate for fiscal year 2027/2028 if the voters do not approve the override.

The amount of the proposed continuation of the budget increase of the proposed budget over the alternate budget for fiscal year 2024/2025 is estimated to be \$-0-. In fiscal years 2024/2025 through 2028/2029 the amount of the proposed increase will be 15% of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes. In fiscal years 2029/2030 and 2030/2031, the amount of the proposed increase will be 10% and 5%, respectively, of the District’s revenue control limit in each of such years, as provided in Section 15-481(P) of the Arizona Revised Statutes.

Any budget increase continuation authorized by this election shall be entirely funded by a levy of taxes on the taxable property in this school district for the year for which adopted and for six (6) subsequent years, shall not be realized from monies furnished by the state and shall not be subject to the limitation on taxes specified in Article IX, Section 18, Constitution of Arizona. Based on the current net assessed valuation used for secondary property tax purposes, to fund the proposed continuation of the increase in the school district’s budget would require an estimated continuation of a tax rate of \$0.74 per one hundred dollars of assessed valuation used for secondary property tax purposes and is in addition to the school district’s tax rate that will be levied to fund the school district’s revenue control limit allowed by law.

**BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES
BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

**BALLOT FORMAT / SAMPLE BALLOT
FOWLER ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT NO. 45**

QUESTION

A **“YES”** vote shall authorize the Fowler Elementary School District Governing Board to continue the existing maintenance and operation budget override authority and resulting tax, which includes an amount that exceeds the District’s revenue control limit.

A **“NO”** vote shall not authorize the Fowler Elementary School District Governing Board to extend the existing maintenance and operation budget override authority and resulting tax.

- BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, YES**
- BUDGET OVERRIDE CONTINUATION, NO**

SAMPLE BALLOT

IMPORTANT VOTING INFORMATION

Election Day is Tuesday, November 7, 2023. The jurisdiction you reside in is conducting a special election by mail. Every registered voter within this jurisdiction will automatically be mailed a ballot beginning Wednesday, October 11, 2023.

QUALIFICATIONS TO VOTE

In order to vote in this election, you must have been registered to vote within the boundaries of the jurisdiction on or before midnight, Tuesday, October 10, 2023. You may check your registration status, track your ballot and more online at **BeBallotReady.Vote** or by calling the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

VOTING YOUR BALLOT

You may mail your ballot back or drop it off at any voting location or ballot drop box. The last recommended day to mail your ballot back is Tuesday, October 31, 2023. Find voting locations and drop boxes at **Locations.Maricopa.Vote**.

Make sure to sign, date and provide a current phone number on your affidavit envelope. In order to be valid and counted, your voted ballot must be returned in the affidavit envelope provided, signed by the voter, and received by the Maricopa County Elections Department no later than 7pm on Election Day, Tuesday, November 7, 2023. **Postmarks DO NOT COUNT.**

If you need a replacement ballot, call us at (602) 506-1511 before 5pm on Friday, October 27, 2023. You may also visit any of our voting locations to vote in person until 7pm on Election Day, Tuesday, November 7, 2023. Find location hours and addresses at **Locations.Maricopa.Vote**.

On Election Day, Tuesday, November 7, 2023, voting locations are open from 6am to 7pm. Any qualified voter who is in the line of waiting voters at 7pm shall be allowed to prepare and cast their ballot. Informational pamphlets may be brought to the voting location and may be taken into the voting booth.

You can track your ballot status at **BeBallotReady.Vote** or by signing up for ballot status alerts by texting "**JOIN**" to 628-683.

IDENTIFICATION AT THE POLLS

Every voter is required to show proof of identity when voting in person. You need a valid government issued ID that includes your **name, photo,** and the **address where you are registered to vote** (ex. AZ driver license or tribal ID). If that ID does not match your voter record, you need two forms of ID (Per A.R.S. § 16-579(A)).

A few examples include:

- Official Election Mail (**this mailer**)
- Bank Statement or Utility Bill
- Tribal ID with or without photo
- Voter ID Card (**GetID.Maricopa.Vote**)
- Valid AZ Vehicle Registration or Insurance Card

Find the full list at **GetID.Maricopa.Vote**

If a voter does not have sufficient identification, the voter will be issued a provisional ballot. In order to be a valid and counted ballot, the voter must provide sufficient ID to the County Recorder **three (3)** business days after the Election (Monday, November 13, 2023, due to Veterans Day Holiday).

VOTING ASSISTANCE

Maricopa County voters may request braille or large print ballots by calling (602) 506-1511. Voters who need assistance due to a confining illness or disability may request a Special Election Board. Call (602) 506-1511 or email **SEB@risc.maricopa.gov** for more information and include your Full Name, Residence Address, Contact Information and Date of Birth for verification purposes.

Accessible voting devices are available at all voting locations, as well as curbside voting for voters who are unable to leave their vehicle due to physical limitations. Any voter requiring assistance may also bring a person of the voter's choice into the voting booth with the following exceptions: a person who is a candidate appearing on the ballot (other than a precinct committeeman candidate) or a person who has been employed by or volunteered for a candidate, campaign, political organization, or political party in that election. At the request of the voter, two Poll Workers of differing political parties may also assist the voter in casting a ballot.

A LOS VOTANTES DEL DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO DE FOWLER

Como votante en el Distrito Escolar Primario Número 45 de Fowler, usted tiene derecho a votar sobre un Aumento del 15 por ciento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones solicitado por el consejo escolar. Esta solicitud estará en su Boleta Electoral de la Elección General del 7 de noviembre de 2023.

Esta continuación de aumento al presupuesto permite que el Distrito continúe sobrepasando su límite de control de ingresos por un 15 por ciento por siete años adicionales.

Los fondos del aumento al presupuesto se utilizarán para mantener los niveles de personal y el tamaño de las clases, mantener la biblioteca estudiantil y los servicios de salud, retener a los subdirectores, mantener arte, educación física, banda y otros programas especiales y mantener los salarios del personal.

El continuo costo del aumento al presupuesto para el dueño de vivienda promedio en el Distrito es de \$90.84 por año.

Este folleto contiene información proporcionada por el Distrito, así como argumentos presentados por miembros del público que pueden abogar ya sea a favor o en contra de la medida electoral propuesta por el Distrito.

El Día de la Elección es el martes 7 de noviembre de 2023.

Atentamente,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Steve Watson', followed by a long horizontal line extending to the right.

Steve Watson
Superintendente Escolar del Condado de Maricopa

(Esta publicación es requerida por ARS 15-481 y 35-454. Los distritos escolares tienen el mandato de distribuir folletos informativos a todos los hogares dentro del distrito en los que reside un votante.)

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 45 DE FOWLER
7 DE NOVIEMBRE DE 2023**

AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES

**UNA DECLARACIÓN SOBRE POR QUÉ SE HA
CONVOCADO A UNA ELECCIÓN DE AUMENTO DEL 15%
AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES**

El Consejo Directivo del Distrito ha convocado a una elección especial de aumento al presupuesto que se llevará a cabo el 7 de noviembre de 2023, para solicitar la autorización de los votantes para sobrepasar por un 15% el límite de control de ingresos del Límite del Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones para financiar programas existentes, dicho aumento al presupuesto estará vigente por un período de siete años. El aumento al presupuesto autorizado por esta elección se financiará de un gravamen a propiedades sujetas a impuestos dentro del Distrito. El propuesto aumento al presupuesto es una continuación del existente aumento del 15% al presupuesto.

Con la aprobación de los votantes para continuar el aumento al presupuesto, se calcula que la cantidad total del aumento al presupuesto para el año fiscal 2024/2025 será de \$3,685,000. El Distrito ha funcionado conforme a dicha autorización de aumento al presupuesto y ahora desea solicitar una continuación de esta autorización de aumento al presupuesto para mantener los programas y operaciones del Distrito en el nivel actual. Si no se aprueba el aumento al presupuesto, el existente aumento del 15% al presupuesto disminuirá gradualmente y se reducirá por un tercio en el 2025/2026 y por otro tercio en el año fiscal 2026/2027. Cada reducción de un tercio representa aproximadamente \$1,230,000. Se calcula que la tasa de impuestos secundarios que se necesita para financiar el aumento total del presupuesto es de \$0.74 por \$100 de valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios. El cálculo de la tasa de impuestos secundarios para el propuesto aumento al presupuesto es aproximadamente igual que la tasa de impuestos secundarios existente para el aumento al presupuesto actual, puesto que este aumento al presupuesto mantendrá programas que han estado funcionando con aprobaciones de aumento al presupuesto del año anterior.

El cálculo del costo para el dueño de una vivienda con un valor limitado de propiedad de \$122,800 (el valor promedio de una vivienda en el Distrito) sería de aproximadamente \$91 por año.

El aumento del 15% al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones continuará financiando programas que actualmente prestan servicios a los estudiantes del Distrito. Este aumento al presupuesto apoya los esfuerzos del Distrito de ayudar a mantener los niveles actuales de los servicios de los programas de mantenimiento y operaciones, incluyendo:

- Mantener los niveles de personal, específicamente la proporción de estudiantes por maestro, y evitar aulas abarrotadas
- Mantener un tamaño de clase más bajo en todos los niveles de grado
- Mantener los servicios estudiantiles basados en la escuela (biblioteca, clases de tecnología y servicios de salud)
- Retener los puestos de Subdirectores en todas las escuelas
- Mantener música, arte, educación física y otros programas de áreas especiales
- Mantener los programas de banda
- Evitar reducciones de salario para todo el personal

Preguntas Frecuentes

Antecedentes: El Distrito Escolar de Fowler tiene actualmente financiamiento para un aumento del 15% al presupuesto de M&O (mantenimiento y operaciones). Este aumento al presupuesto fue aprobado por nuestros votantes en 2019.

P: ¿Qué es un Aumento al Presupuesto?

R: Los presupuestos de los distritos escolares están limitados por la ley estatal. Con la aprobación de los votantes, la ley estatal permite que un distrito escolar aumente o sobrepase su presupuesto operativo escolar hasta en un 15%. Si se aprueba en la elección, el Distrito espera agregar estos fondos a su presupuesto de M&O utilizado principalmente para salarios, el costo de los beneficios de los empleados requeridos por el estado, servicios públicos, suministros de instrucción y todos los demás artículos que se ‘consumen o agotan’ durante el curso de la enseñanza y del aprendizaje.

P: ¿Por qué el Consejo Directivo del Distrito Escolar de Fowler decidió renovar el aumento al presupuesto de M&O del Distrito?

R: El Distrito Escolar Primario de Fowler ha agregado este dinero a sus programas salariales y también ha agregado puestos adicionales para enseñar a nuestros estudiantes. El Consejo Directivo considera que el aumento al presupuesto permite que el Distrito ofrezca salarios competitivos y atraiga a personal altamente capacitado. El aumento al presupuesto ha ayudado al Distrito a mantener una proporción más baja de estudiantes por maestro. El Estado actualmente no financia a las escuelas adecuadamente y el aumento al presupuesto ha ayudado a llenar las brechas de financiamiento del Estado.

P: ¿Cómo se utilizarán los fondos del aumento al presupuesto?

R: Los fondos del aumento al presupuesto se utilizarán para lo siguiente:

- Mantener los niveles de personal, específicamente las proporciones de estudiantes por maestro
- Mantener los tamaños de clase en todos los niveles de grado
- Mantener los servicios estudiantiles basados en la escuela (biblioteca y servicios de salud)
- Retener los puestos de Subdirectores en todas las escuelas
- Mantener música, arte, educación física y otros programas de áreas especiales
- Mantener los programas de banda
- Mantener los salarios para todo el personal

P: ¿Cuál es el impacto en la tasa de impuestos?

R: Por ARS 15-481 (C) la tasa de impuestos que se espera que financie el aumento al presupuesto en el primer año es de aproximadamente \$0.74 por \$100 de valor tasado. **Esto no es un nuevo impuesto**, sino una solicitud para continuar el impuesto existente.

P: ¿Por cuánto tiempo está vigente el aumento al presupuesto?

R: La elección de aumento al presupuesto de M&O del Distrito Escolar Primario de Fowler proporciona financiamiento al Distrito por siete años. El Consejo Directivo debe solicitar a los votantes que reautoricen el aumento al presupuesto en el quinto año o el Distrito recibirá fondos reducidos en el sexto año y una reducción adicional en la financiación en el séptimo año. Después del séptimo año, el aumento al presupuesto expira y la financiación se reduce a cero.

P: ¿Cuál es el historial de aumentos al presupuesto del Distrito Escolar Primario de Fowler?

R: El Distrito Escolar Primario de Fowler ha aprobado elecciones de aumento al presupuesto en 1993, 1998, 2002, 2006, 2011, 2015 y nuevamente en 2019.

P: ¿Qué ocurre si el aumento al presupuesto de M&O no se renueva?

R: Si el aumento al presupuesto no se renueva, el Distrito tendrá requerido reducir el financiamiento del aumento al presupuesto de 2019 por 1/3 (aproximadamente 1.2 millón) cada año durante tres años consecutivos a partir de 2025.

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 45 DE FOWLER
7 DE NOVIEMBRE DE 2023**

AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES

**VALORACIÓN TASADA Y CÁLCULOS DE LAS CANTIDADES
DE IMPUESTOS SECUNDARIOS POR A.R.S. § 15-481(B)**

| | |
|--|---------------|
| Cantidad total del presupuesto de M&O para el año actual (2023/2024) | \$32,254,043 |
| Cantidad total del presupuesto de M&O propuesto para el 2024/2025 con aprobación de los votantes para el aumento al presupuesto (1) | \$31,987,856 |
| Cantidad total del presupuesto de M&O alternativo para el 2024/2025 sin aprobación de los votantes para el aumento al presupuesto (1) | \$31,987,856 |
| Cálculo de los ingresos para financiar el aumento del 15% al presupuesto de M&O | \$498,198,758 |
| Valoración Neta Tasada Actual del Distrito usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad (2) | \$3,685,000 |
| Cálculo de la Tasa de Impuestos por \$100 de Valoración Neta Tasada usada para Fines de Impuestos Secundarios a la Propiedad para financiar el aumento del 15% al presupuesto de M&O | \$0.7397 |

Conforme a A.R.S. § 15-481(B)(11): La valoración neta tasada y el cálculo de la cantidad de los impuestos secundarios a la propiedad para financiar el aumento, si se adopta el presupuesto propuesto para el 2024/2025 para cada uno de los siguientes será:

| | <u>Valor Limitado de Propiedad</u> | <u>Índice de Tasación</u> | <u>Cálculo de Valoración Neta Tasada (3)</u> | <u>Cálculo de la Tasa de Impuestos del Aumento al Presupuesto (4)</u> | <u>Cálculo de la Cantidad Anual de Impuestos</u> |
|---|--|-----------------------------------|--|---|--|
| (a) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase tres para el año actual en el distrito escolar. | \$122,800 | 10% | \$12,280 | \$0.7397 | \$90.84 |
| (b) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es la mitad de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba. | \$61,400 | 10% | \$6,140 | \$0.7397 | \$45.42 |
| (c) Una residencia ocupada por el dueño y cuya valoración tasada es el doble de la valoración tasada de la residencia descrita en el párrafo (a) de arriba. | \$245,600 | 10% | \$24,560 | \$0.7397 | \$181.67 |
| (d) Un negocio cuya valoración tasada es el promedio de la valoración tasada de propiedad clasificada como clase uno para el año actual en el distrito escolar. | \$5,962,429 | 17% | \$1,013,613 | \$0.7397 | \$7,497.70 |
| Hogar valorado en \$100,000 para fines de impuestos: | \$100,000 | 10% | \$10,000 | \$0.7397 | \$73.97 |

(1) La autorización del aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones es una continuación del existente aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones que autorizaron los votantes el 5 de noviembre de 2019. Si el aumento al presupuesto no se aprueba, el existente aumento del 15% al presupuesto de mantenimiento y operaciones se eliminará gradualmente reduciéndose por un tercio en el año fiscal 2025/2026 y por otro tercio en el año fiscal 2026/2027. El presupuesto propuesto y el presupuesto alternativo para el 2024/2025 representan los mejores cálculos del Distrito con base a varias suposiciones relacionadas con el aumento de estudiantes y otros factores que afectan los ingresos y los gastos. Al adoptar dicho presupuesto alternativo, el Consejo Directivo seguirá los procedimientos prescritos en A.R.S. Sección 15-905 para la adopción de un presupuesto que no incluye aumentos propuestos no aprobados en una elección, excepto los incrementos recaudados para cumplir una orden de desegregación, si se aplica.

(2) La valoración neta tasada actual para fines de impuestos secundarios a la propiedad es el valor preliminar para el 2023/2024 e incluye valoración de Salt River Project.

(3) Calculado por Arizona Department of Revenue con base a valoración neta tasada preliminar para el 2023/2024.

(4) Por \$100 de valoración neta tasada para fines de impuestos secundarios a la propiedad.

ARGUMENTOS A FAVOR DEL AUMENTO DEL 15% AL PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES DEL DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 45 DE FOWLER

Los argumentos representan la opinión del(de los) Autor(es)

Como miembros del Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario de Fowler, le pedimos a nuestra comunidad votar que “sí” para renovar el Aumento del 15% al Presupuesto Especial. Este no es un impuesto nuevo, sino una continuación de los aumentos al presupuesto aprobados de 1993 a 2019. El Distrito no busca nuevos fondos, solo mantener los niveles de financiación actuales.

El aumento al presupuesto ha sido necesario para mantener niveles de personal, ofrecer servicios de apoyo estudiantil basados en las escuelas (biblioteca, salud, terapia ocupacional y física, servicios del habla, audición, etc.), programas de áreas especiales (música, arte, banda, educación física) y proporciones más bajas de estudiantes por maestros, lo que proporciona clases más pequeñas en todos los niveles de grado. Desafortunadamente, el presupuesto regular de mantenimiento y operaciones del Distrito no satisface las necesidades individuales de los estudiantes de nuestro distrito.

Todos los estudiantes han tenido un mayor acceso a oportunidades de recuperación y enriquecimiento durante los últimos tres años, y todas las escuelas de nuestro distrito han demostrado un mejor incremento estudiantil en evaluaciones del distrito.

Si el aumento al presupuesto fracasa, el Distrito se verá obligado a recortar personal y programas antes mencionados. Nuestros estudiantes merecen la oportunidad de estar preparados para el mercado laboral del siglo XXI. Por favor ayúdenos a darles esa oportunidad. ¡Vote que “sí” por nuestros niños!

Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario de Fowler

Si hay algo que he aprendido como legislador, miembro de consejo directivo y supervisor del condado, es la importancia de una buena educación.

Una de mis principales prioridades es aumentar el acceso al tipo de empleos que permiten a las personas formar una familia. Para ganar y conservar un buen empleo, las personas deben convertirse en aprendices de por vida. Eso significa que herramientas básicas de lectura, escritura y matemáticas deben desarrollarse para el tercer grado.

El 7 de noviembre el Distrito Escolar Primario de Fowler solicitará permiso para continuar con el aumento al presupuesto existente. Si no les damos a nuestros maestros las herramientas que necesitan, ellos no podrán ayudar a

los estudiantes a aprender.

Renovar el aumento al presupuesto le proporcionará a Fowler recursos para mantener el tamaño de las clases, conservar arte, música y educación física y atraer y retener a personal de calidad. Esto NO aumentará su tasa de impuestos a la propiedad; simplemente mantiene un impuesto existente.

Como legislador luché por mejores escuelas, y tengo la intención de mantener esa lucha como supervisor de su condado. Dado al fracaso de nuestros líderes estatales en cumplir con sus obligaciones con escuelas locales, nos corresponde al resto de nosotros apoyar a nuestras escuelas locales. Por favor acompáñeme para continuar con el aumento al presupuesto de Fowler.

Steve Gallardo
Supervisor, Distrito 5
Phoenix, Arizona

Estimada Comunidad,

Como madre, creo que es de vital importancia priorizar la educación de nuestros jóvenes. Nuestros maestros y otros educadores necesitan el apoyo continuo de nuestra comunidad. Se necesita nuestro apoyo para votar que "Sí" en la elección de Aumento al Presupuesto de M&O del Distrito Escolar Primario de Fowler.

Un voto a favor no aumentará nuestros impuestos a la propiedad. Nuestros maestros y educadores merecen tener las herramientas esenciales en sus aulas y escuelas para impartir instrucción de manera efectiva. Un voto afirmativo le permitirá a nuestro distrito escolar mantener los fondos actuales lo que les permitirá mantener los niveles actuales de personal proporcionando clases más pequeñas en todos los niveles de grado. Esto también continuará brindando clases de áreas especiales en la escuela como biblioteca, música, arte, educación física, y otros programas de áreas especiales como banda coro. Nuestros estudiantes merecen tener acceso a una educación integral.

Hemos esperado que nuestros legisladores estatales aumenten los fondos para educación. Seguimos esperando. Nuestros estudiantes se merecen algo mejor. Acompáñeme para demostrar nuestro apoyo a la educación y vote que "Sí" sobre la elección del Aumento al Presupuesto de M&O del Distrito Escolar Primario de Fowler.

Atentamente,

Leticia Valenzuela
Tolleson, Arizona

Sé lo duro que trabaja el Distrito Escolar Primario de Fowler para educar a sus niños. Incluso en medio de una pandemia, ellos continuaron brindando una educación de calidad a sus estudiantes y un ambiente seguro para su personal.

Ahora más que nunca, Fowler necesita el apoyo de nuestra comunidad para aprobar una elección de Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones (M&O.) El Distrito Escolar Primario de Fowler está pidiéndoles a los votantes que aprueben un aumento al presupuesto de M&O. Los fondos de M&O ayudarán al distrito a mantener los salarios del personal, mantener proporciones más bajas de estudiantes por maestro, mantener a sus maestros de áreas especiales, y continuar brindando una educación del siglo XXI.

Los animo a votar Sí en la elección de aumento al presupuesto de M&O de Fowler. Gracias de antemano por ayudar a nuestros niños a continuar su camino hacia la excelencia educativa. Necesitamos hacer todo lo posible para garantizar que nuestros estudiantes reciban una educación de calidad y que estén preparados para la secundaria, la universidad, y las carreras.

Gracias,

Laura Lozoya
Tolleson, Arizona

Estimada Comunidad,

Como miembro de la comunidad del Distrito Escolar Primario de Fowler, sé con qué diligencia trabaja el Distrito para brindar educación de calidad a nuestros niños. Ahora más que nunca, Fowler necesita el apoyo de la comunidad para aprobar el aumento al presupuesto de M & O. Por favor acompañenme para apoyar la elección del aumento al presupuesto de M & O del Distrito Escolar Primario de Fowler. Con la aprobación de esto, esto proporcionará fondos para que el distrito mantenga los niveles actuales de personal, evite aulas superpobladas, retenga puestos de subdirector en todas las escuelas, y evite reducciones salariales para todo el personal.

Espero que me acompañen a votar que Sí sobre la elección de aumento al presupuesto de M & O del Distrito Escolar Primario de Fowler. Al hacerlo, ustedes están invirtiendo en nuestro futuro y permitiendo que nuestros estudiantes asistan a la escuela en instalaciones bien mantenidas y que reciban una educación de calidad como preparación para la secundaria, la universidad, y la fuerza laboral.

Atentamente,

Elisa Martinez
Phoenix, Arizona

Como legisladores del Distrito Legislativo 22, estamos comprometidos a garantizar que nuestros jóvenes reciban una educación de alta calidad y apoyamos los esfuerzos del Distrito Escolar Primario de Fowler. Debido a que se trata de una renovación del aumento al presupuesto de Mantenimiento y Operaciones existente, su tasa de impuestos a la propiedad no aumentará.

Si se aprueba, el aumento al presupuesto ayudará al Distrito Escolar Primario de Fowler a continuar ofreciendo programas importantes como kindergarten de día completo y otros programas de apoyo estudiantil, mantener clases más pequeñas, y ofrecer arte, música, y educación física para todos los estudiantes.

Por favor únase al equipo legislativo del LD 22 votando que SÍ para renovar el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Primario de Fowler. Nuestros niños se merecen las mejores oportunidades educativas, y estamos comprometidos a garantizar que los estudiantes de Fowler estén bien equipados y tengan todas las oportunidades para lograr el éxito.

Leezah Elsa Sun
Representante Estatal, Distrito Legislativo 22
Phoenix, Arizona

Estimada Comunidad,

Soy maestra en la Escuela Primaria Sun Canyon. He enseñado en este distrito durante 13 años, la mitad de ese tiempo en Sun Canyon. Mi hija también es estudiante en Sun Canyon. Hemos vivido en esta comunidad durante más de 6 años, a solo unas cuerdas de Sun Canyon. Todos vivimos aquí y queremos lo mejor para la comunidad, escuela, padres, y estudiantes. Creo que todos podemos estar de acuerdo en eso. Hay una próxima elección para un Aumento al Presupuesto de M&O. Yo voy a votar que SÍ y espero sinceramente que ustedes hagan lo mismo.

Estos fondos se distribuirán en las siguientes áreas:

- Mantener niveles de personal, específicamente la proporción de estudiantes por maestro
- Mantener el tamaño de clases en todos los niveles de grado
- Mantener servicios estudiantiles basados en la escuela (biblioteca y servicios de salud)
- Retener puestos de subdirector en todas las escuelas
- Mantener programas de música, arte, educación física y otros programas de áreas especiales.
- Mantener programas de banda.
- Mantener el salario de todo el personal.
- Mantener la capacidad de aceptar estudiantes que residen fuera de los límites del distrito.

Sus votos de SÍ NO afectarán sus impuestos a la propiedad. Mi esperanza es que ustedes me acompañen y a otros para votar que SÍ por este aumento al presupuesto. Gracias por su tiempo y apoyo.

Atentamente,

Sandra Rivera
Phoenix, Arizona

El Distrito Escolar Primario de Fowler está pidiéndole a los votantes que renueven su aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones - lo animo a votar que SÍ.

Este aumento al presupuesto proporcionará fondos necesarios para que las escuelas mantengan programas y servicios existentes para los estudiantes. El aumento al presupuesto de Fowler es una continuación del aumento al presupuesto que ya está vigente y no aumentará la tasa de sus impuestos a la propiedad. Con su apoyo, el aumento al presupuesto continuará pagando por programas educativos críticos como arte, música, y educación física, manteniendo al mismo tiempo clases pequeñas y atrayendo a maestros y personal de calidad.

Vote que SÍ por la elección del Aumento al Presupuesto de Mantenimiento y Operaciones del Distrito Escolar Primario de Fowler. ¡Nuestros estudiantes serán nuestros futuros líderes, y ellos se merecen nuestro apoyo continuo!

Kate Gallego
Alcalde, Ciudad de Phoenix

En nuestras comunidades locales, nos damos cuenta del impacto positivo que las escuelas tienen no solo al educar a nuestros niños sino también al servir como punto focal estabilizador de vecindarios.

Como Miembro del Concejo de la Ciudad de Phoenix, todos los días veo la importancia y los beneficios de una educación de calidad en nuestra comunidad -- vecinos ayudando a vecinos, nuevos propietarios de viviendas y más empleadores que llegan a la comunidad.

Nuestras escuelas locales necesitan su ayuda. Por favor acompañeme para apoyar el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Primario Fowler. El aumento al presupuesto es fundamental para el futuro de Fowler y el futuro de nuestra comunidad.

Los fondos del aumento al presupuesto van directamente a las aulas -- lo

que ayuda a reducir el tamaño de las clases, financiar programas estudiantiles, mantener arte, música y educación física, y pagar salarios para atraer y retener a maestros y personal de calidad. El distrito ha administrado sus finanzas, y debido a que esto se trata de una renovación del aumento al presupuesto existente, esto no aumentará su tasa de impuestos a la propiedad.

Por favor vote que Sí por nuestra comunidad -- apoye la renovación del Aumento al Presupuesto del Distrito Escolar Primario de Fowler.

Yassamin Ansari
Vicealcalde - Ciudad de Phoenix
Phoenix, Arizona

La educación abre puertas y enaltece a las familias. Lo sé de primera mano -- fui criado por una madre soltera de clase trabajadora y las escuelas públicas sólidas hicieron posible que yo tuviera éxito. Aquí en Arizona y en todo el país, todos los niños se merecen la misma oportunidad de crecer y prosperar. El Distrito Escolar Primario de Fowler brinda una excelente educación temprana a nuestra comunidad, pero para que eso continúe, el Distrito necesita su ayuda.

Al votar que Sí para continuar con el aumento al presupuesto del distrito, usted ayudará a Fowler a mantener el tamaño existente de las clases, continuar con programas estudiantiles esenciales, y atraer y retener a maestros y personal de calidad -- todo lo cual beneficia a nuestros niños.

Este aumento al presupuesto garantizará una educación de calidad para todos los estudiantes del Distrito Escolar Primario de Fowler sin aumentar la tasa del impuestos a la propiedad. Como tal, espero que usted vote que Sí sobre el aumento al presupuesto del Distrito Escolar Primario de Fowler.

Ruben Gallego
Congresista
Phoenix, Arizona

**ARGUMENTOS EN CONTRA DEL AUMENTO DEL 15% AL
PRESUPUESTO DE MANTENIMIENTO Y OPERACIONES DEL
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 45 DE FOWLER**

(No se recibieron argumentos en contra)

**FORMATO DE LA BOLETA / BOLETA DE MUESTRA
DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO NÚM. 45 DE FOWLER**

PREGUNTA – TEXTO COMPLETO

¿Debe el Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario Núm. 45 de Fowler del Condado de Maricopa, Arizona (el “Distrito”), adoptar un Presupuesto General de Mantenimiento y Operaciones que incluya una cantidad que sobrepase el límite de control de ingresos especificado por ley por un 15% para el año fiscal 2024/2025 y por seis años subsiguientes según se describe a continuación? La autorización de aumento al presupuesto del año fiscal 2024/2025 representa una extensión de la autorización de aumento al presupuesto existente que está programada para reducirse por un tercio en el año fiscal 2025/2026, por otro tercio en el año fiscal 2026/2027, y finalizar en el año fiscal 2027/2028 si los votantes no aprueban el aumento al presupuesto.

La cantidad de la propuesta continuación del incremento al presupuesto del presupuesto propuesto sobre el presupuesto alternativo para el año fiscal 2024/2025 se calcula que será de \$-0-. En los años fiscales 2024/2025 hasta 2028/2029 la cantidad del incremento propuesto será del 15% del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona. En los años fiscales 2029/2030 y 2030/2031, la cantidad del incremento propuesto será del 10% y del 5%, respectivamente, del límite de control de ingresos del Distrito en cada uno de dichos años, de conformidad con la Sección 15-481(P) de los Estatutos Revisados de Arizona.

Cualquier continuación de aumento al presupuesto autorizada por esta elección se financiará en su totalidad de un gravamen de impuestos a propiedades sujetas a impuestos en este distrito escolar para el año en que se adopte y por seis (6) años subsiguientes, no se llevará a cabo con dineros suministrados por el estado y no estará sujeta al límite de impuestos especificado en el Artículo IX, Sección 18, Constitución de Arizona. Con base en la actual valoración neta tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad, para financiar la propuesta continuación del aumento en el presupuesto del distrito escolar se requeriría la continuación de una tasa de impuestos que se calcula en \$0.74 por cien dólares de valoración tasada usada para fines de impuestos secundarios sobre la propiedad y es además de la tasa de impuestos del distrito escolar que se recargará para financiar el límite de control de ingresos del distrito que permite la ley.

**CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ
CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO**

PREGUNTA

Un voto de “**SÍ**” autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario de Fowler a continuar la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante que incluye una cantidad que sobrepasa el límite de control de ingresos del Distrito.

Un voto de “**NO**” no autorizará al Consejo Directivo del Distrito Escolar Primario de Fowler a continuar la existente autorización de aumento al presupuesto de mantenimiento y operaciones y el impuesto resultante.

CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, SÍ
CONTINUACIÓN DE AUMENTO AL PRESUPUESTO, NO

BOLETA DE MUESTRA

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA VOTACIÓN

El Día de la Elección es el martes 7 de noviembre de 2023. La jurisdicción en la que reside está llevando a cabo una elección especial por correo. A cada votante inscrito dentro de esta jurisdicción se le enviará automáticamente una boleta electoral por correo a partir del miércoles 11 de octubre de 2023.

REQUISITOS PARA VOTAR

Para votar en esta elección, usted debe estar registrado para votar dentro de los límites de la jurisdicción el o antes de la medianoche del martes 10 de octubre de 2023. Usted puede verificar la situación de su inscripción, realizar un seguimiento de su boleta y más en línea en **TengaBoletaLista.Voto** o llamando al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.

PARA VOTAR EN SU BOLETA

Usted puede enviar su boleta por correo o dejarla en cualquier lugar de votación o urna electoral. El último día que se le recomienda enviar su boleta por correo es el martes 31 de octubre de 2023. Encuentre los lugares de votación y de las urnas electorales en **Ubicaciones.Maricopa.Voto**.

Asegúrese de firmar, poner la fecha y proporcionar un número de teléfono actual en su sobre de declaración jurada. Para que su boleta sea válida y se incluya en el conteo, la boleta con su voto debe ser devuelta dentro del sobre de la declaración jurada que se proporciona, estar firmado por el votante y ser recibido en Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa a más tardar a las 7pm del Día de la Elección, martes 7 de noviembre de 2023. **Los matasellos NO CUENTAN.**

Si usted necesita una boleta de reemplazo, llámenos al (602) 506-1511 antes de las 5pm del viernes 27 de octubre de 2023. Usted también puede visitar cualquiera de nuestros lugares de votación para votar en persona hasta las 7pm en el Día de la Elección, martes 7 de noviembre de 2023. Encuentre las horas de los lugares y las direcciones den **Ubicaciones.Maricopa.Voto**.

El Día de la Elección, martes 7 de noviembre de 2023, los lugares de votación están abiertos de 6am a 7pm. A cualquier votante con derecho a votar que se encuentre en la fila de votantes en espera a las 7pm se le permitirá preparar y emitir su voto. Los folletos informativos se pueden llevar al lugar de votación y se pueden llevar adentro de la cabina de votación.

Usted puede realizar un seguimiento de la situación de su boleta en **TengaBoletaLista.Voto** o inscribiéndose para recibir alertas del estado de la boleta enviando un mensaje de texto “**UNIRSE**” al 628-683.

IDENTIFICACIÓN EN LAS URNAS ELECTORALES

Cada votante tiene requerido mostrar una prueba de identidad al votar en persona. Usted necesita una identificación válida emitida por el gobierno que incluya su **nombre, fotografía**, y la **dirección donde usted está inscrito para votar** (por ejemplo, licencia de conducir de Arizona o identificación tribal). Si esa identificación no coincide con su registro de votante, usted necesita dos formas de identificación (Por A.R.S. § 16-579(A)).

Algunos ejemplos incluyen:

- Correo Electoral Oficial (**este correo**)
- Estado de Cuenta Bancario o Factura de Servicios Públicos
- Identificación Tribal con o sin fotografía
- Tarjeta de Identificación de Votante (**ObtenerID.Maricopa.Voto**)
- Registro Válido de Vehículo de Arizona o Tarjeta de Seguro

Encuentre la lista completa en **ObtenerID.Maricopa.Voto**

Si un votante no tiene suficiente identificación, se le emitirá una boleta provisional. Para que la boleta sea válida y se incluya en el conteo, el votante debe proporcionar suficiente identificación al Encargado del Registro del Condado **tres (3)** días laborales después de la Elección (lunes 13 de noviembre de 2023, debido al feriado del Día de los Veteranos).

ASISTENCIA PARA VOTAR

Los votantes del Condado de Maricopa pueden solicitar boletas electorales en braille o impresión en letra grande llamando al (602) 506-1511. Los votantes que necesitan asistencia debido a una enfermedad o discapacidad que los limita pueden solicitar un Junta Electoral Especial (Special Election Board). Llame al (602) 506-1511 o envíe un correo electrónico a **SEB@risc.maricopa.gov** para obtener más información e incluya su Nombre Completo, Dirección de Domicilio, Información de Contacto y Fecha de Nacimiento para fines de verificación.

Hay disponibles dispositivos de votación accesibles en todos los lugares de votación, así como en la votación al lado de la acera para votantes que no pueden salir de sus vehículos debido a limitaciones físicas. Cualquier votante que requiera asistencia también puede ir acompañado de una persona seleccionada por el votante a la cabina de votación con las siguientes excepciones: una persona que es un candidato que aparece en la boleta electoral (que no sea un candidato a miembro de comité de recinto) o una persona que ha sido empleada o servido como voluntaria para un candidato, campaña, organización o partido políticos en esa elección. A solicitud del votante, dos Trabajadores Electorales de diferentes partidos pueden también ayudar al votante a emitir su voto.



Fowler Elementary School District No. 45
1617 S 67th Ave
Phoenix, AZ 85043

NONPROFIT
U S POSTAGE
PAID
TOLLESON AZ
PERMIT #38

OFFICIAL VOTING MATERIALS

MATERIALES OFICIALES PARA VOTAR

IMPORTANT INFORMATION / INFORMACIÓN IMPORTANTE

www.BeBallotReady.Vote

For election information, visit

www.BeBallotReady.Vote or call 602-506-1511.

www.TengaBoletaLista.Voto

Para obtener información electoral, visite

www.TengaBoletaLista.Voto ó llame al 602-506-1511.



OFFICIAL VOTING MATERIAL

Only one publicity pamphlet has been mailed to each named household in which a registered voter resides. Please make it available to all registered voters in the household.

For information about voting assistance for voters with disabilities or on how to obtain an early ballot, please call: (602) 506-1511 or visit www.BeBallotReady.Vote.

You may vote at any Vote Center location in Maricopa County! Visit www.Locations.Maricopa.Vote for a list of Vote Centers or contact the Maricopa County Elections Department at (602) 506-1511.

MATERIAL ELECTORAL OFICIAL

Se ha enviado solamente un folleto publicitario a cada hogar nombrado en el que reside un votante inscrito. Por favor, póngalo a disposición de todos los votantes inscritos en el hogar.

Para obtener información sobre asistencia para votar para electores con discapacidades o sobre cómo obtener una boleta electoral temprana, llame al: (602) 506-1511 o visite www.BeBallotReady.Vote.

¡Usted puede votar en cualquiera de las ubicaciones de los Centros de Votación en el Condado de Maricopa! Visite www.Locations.Maricopa.Vote para obtener una lista de los Centros de Votación o comuníquese con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa al (602) 506-1511.